



ARGENTINA
Con vos, siempre.



Ministerio de
Agricultura, Ganadería y Pesca
Presidencia de la Nación



**DIRECCIÓN NACIONAL DE RELACIONES
AGROALIMENTARIAS INTERNACIONALES**

**NEWSLETTER N° 55
JULIO 2012**

Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca

Sr. Norberto Gustavo Yauhar

Secretaría de Coordinación Político Institucional y Emergencia Agropecuaria

Sr. Haroldo Amado Lebed

Subsecretaría de Coordinación Política

Sr. Gustavo Alvarez

Dirección Nacional de Relaciones Agroalimentarias Internacionales

Ing. Agr. Miguel Donatelli

ÍNDICE

I. NEGOCIACIONES MULTILATERALES.....	1
• OMC (ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO)	1
ACTIVA PARTICIPACIÓN DE LA ARGENTINA EN EL 54° COMITÉ DE MEDIDAS SANITARIAS Y FITOSANITARIAS DE LA OMC.....	1
• OTROS FOROS DE NEGOCIACIÓN.....	1
• CONSEJO OLEÍCOLA INTERNACIONAL.....	1
18° REUNIÓN EXTRAORDINARIA DEL CONSEJO DE MIEMBROS DEL CONSEJO OLEÍCOLA INTERNACIONAL.....	1
• FAO - ORGANIZACIÓN DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA.....	1
GRUPO DE COMPOSICIÓN ABIERTA SOBRE LOS TÉRMINOS DE REFERENCIA PARA EL PROCESO DE CONSULTA PARA EL DESARROLLO DE PRINCIPIOS PARA LAS INVERSIONES RESPONSABLES EN AGRICULTURA	1
II. NEGOCIACIONES REGIONALES	2
• MERCOSUR.....	2
XLI REUNIÓN EXTRAORDINARIA DEL GRUPO MERCADO COMÚN (GMC).....	2
X REUNION EXTRAORDINARIA DEL CONSEJO DEL MERCADO COMÚN (CMC)	2
• OTROS FOROS REGIONALES	3
TALLER REGIONAL “MITIGACIÓN DEL CAMBIO CLIMÁTICO EN LA AGRICULTURA: DESARROLLO Y EJECUCIÓN DE MEDIDAS DE MITIGACIÓN NACIONALES APROPIADAS (NAMAS) EN EL SECTOR AGRÍCOLA DE AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE”.....	3
REUNIÓN ORDINARIA DE LA COMISIÓN CONSULTIVA ESPECIAL PARA ASUNTOS GERENCIALES (CCAG) DEL IICA.....	3
• CONSEJO AGROPECUARIO DEL SUR (CAS).....	4
XXIII REUNION ORDINARIA	4
III. NEGOCIACIONES BILATERALES.....	5
CHINA – VISITA DELEGACIÓN DE SEMILLAS.....	5
ECUADOR – AGENDA POSITIVA	5
AZERBAIYÁN - REUNIÓN DEL MINISTRO DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA CON EL CANCELLER DE AZERBAIYÁN.....	5
IV. COOPERACIÓN.....	6
COOPERACIÓN SUR-SUR – FONDO ARGENTINO DE COOPERACIÓN HORIZONTAL (FO.AR).....	6

I. NEGOCIACIONES MULTILATERALES

- **OMC (ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO)**

ACTIVA PARTICIPACIÓN DE LA ARGENTINA EN EL 54° COMITÉ DE MEDIDAS SANITARIAS Y FITOSANITARIAS DE LA OMC

En el marco de la 54° Reunión ordinaria del Comité de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias (MSF) de la Organización Mundial del Comercio, la delegación argentina, compuesta por funcionarios del Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca, el SENASA y la Misión Permanente ante los Organismos Internacionales en Ginebra, reclamó por las trabas impuestas por Estados Unidos a los limones procedentes de nuestro país así como por las restricciones impuestas a nuestras exportaciones de carne bovina tanto por parte de Estados Unidos como de Japón, por considerarlas medidas contrarias a las disposiciones del Acuerdo de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias de la OMC.(MSF/OMC).

Durante la Reunión la delegación argentina participó activamente de los principales debates que se vienen desarrollando en el Comité MSF sobre temas de naturaleza horizontal: a) la implementación de un procedimiento para facilitar la aplicación del mecanismo de consultas ad hoc previsto en el artículo 12.2 del Acuerdo MSF/OMC; b) acciones para abordar las preocupaciones presentadas por los Miembros en desarrollo sobre la proliferación de estándares privados y c) el papel de las organizaciones observadoras en el Comité MSF y las solicitudes de reconocimiento de la condición de observador pendientes

- **OTROS FOROS DE NEGOCIACIÓN**

- **CONSEJO OLEÍCOLA INTERNACIONAL**

18° REUNIÓN EXTRAORDINARIA DEL CONSEJO DE MIEMBROS DEL CONSEJO OLEÍCOLA INTERNACIONAL

Entre los días 2 y 6 de julio se realizó en Buenos Aires la 18ª Reunión Extraordinaria del Consejo de Miembros, la cual fue presidida por su Director Ejecutivo, Jean Louis Barjol, y contó con la participación de delegaciones de Argentina, Croacia, Irak, Irán, Israel, Marruecos, Siria, Túnez, Turquía y Unión Europea. Cabe destacar que esta es la primera vez que el COI se reúne en un país del Hemisferio Sur.

En el transcurso de este encuentro se reunieron los Comités Técnico, Económico, Financiero y de Promoción del COI, en los cuales se informó sobre las principales actividades llevadas a cabo en el primer semestre de 2012.

La próxima reunión del Consejo de Miembros del COI tendrá lugar en Madrid en noviembre de 2012.

- **FAO - ORGANIZACIÓN DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA**

GRUPO DE COMPOSICIÓN ABIERTA SOBRE LOS TÉRMINOS DE REFERENCIA PARA EL PROCESO DE CONSULTA PARA EL DESARROLLO DE PRINCIPIOS PARA LAS INVERSIONES RESPONSABLES EN AGRICULTURA

En el marco del Comité de Seguridad Alimentaria Mundial de la FAO, se formó un Grupo de Trabajo de Composición Abierta a fin de abordar el tema “Principios para la inversión responsable en la agricultura para reforzar la Seguridad Alimentaria y la Nutrición”. Actualmente, dicho Grupo se encuentra trabajando en la elaboración de un borrador de términos de referencia para el proceso de consulta para el desarrollo de los citados principios y, a dichos efectos, se reunió los días 2 y 25 de julio pasados.

Durante estas reuniones se revisó la síntesis preparada por la Presidencia del Grupo, con el propósito de contar con elementos más concretos a fin de que ésta pueda elaborar un borrador de términos de referencia a ser considerado y revisado en la reunión del Grupo, el 6 de septiembre venidero. El objetivo continúa siendo presentar un borrador para que sea aprobado en el 39º Período de sesiones del Comité de Seguridad Alimentaria Mundial (CSAM), que se celebrará del 15 al 20 de octubre próximo.

II. NEGOCIACIONES REGIONALES

- **MERCOSUR**

XLI REUNIÓN EXTRAORDINARIA DEL GRUPO MERCADO COMÚN (GMC)

El 30 de julio se llevó a cabo en la ciudad de Brasilia, la XLI Reunión Extraordinaria del Grupo Mercado Común (GMC) del MERCOSUR.

Durante la reunión, las delegaciones acordaron en acelerar los trabajos para la plena incorporación de Venezuela al MERCOSUR. A tal fin, se convocó a la primera reunión de un Grupo de Trabajo ad hoc durante el mes de agosto en Montevideo. Dicho Grupo, que se reunirá mensualmente, será apoyado por Grupos Técnicos sobre: Nomenclatura Común; Arancel Externo Común; Incorporación de Normativa; Programa de Liberalización Comercial; Relacionamiento Externo y Temas Institucionales.

Por otra parte, las delegaciones trataron aspectos operativos de la suspensión de Paraguay del MERCOSUR, habiéndose acordado entre otros aspectos que dicha suspensión no afectará la continuidad de los proyectos de cooperación técnica en ejecución, como tampoco los proyectos en ejecución que cuenten con financiamiento del Fondo para la Convergencia Estructural del MERCOSUR (FOCEM).

X REUNION EXTRAORDINARIA DEL CONSEJO DEL MERCADO COMÚN (CMC)

El 30 de julio se llevó a cabo en la ciudad de Brasilia, la X Reunión Extraordinaria del Consejo del Mercado Común (CMC) del MERCOSUR.

Mediante la [Dec. CMC N° 27/12](#) se decidió que a partir del 12 de agosto de 2012 la República Bolivariana de Venezuela adquirirá la condición de Estado Parte y participará con todos los derechos y obligaciones en el MERCOSUR.

Asimismo, a través de la [Dec. CMC N° 28/12](#), el Consejo instruyó al GMC a reglamentar los aspectos operativos sobre la suspensión de la República del Paraguay del MERCOSUR.

- **OTROS FOROS REGIONALES**

TALLER REGIONAL “MITIGACIÓN DEL CAMBIO CLIMÁTICO EN LA AGRICULTURA: DESARROLLO Y EJECUCIÓN DE MEDIDAS DE MITIGACIÓN NACIONALES APROPIADAS (NAMAS) EN EL SECTOR AGRÍCOLA DE AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE”

Los días 25 y 27 de julio en la ciudad de Montevideo, República Oriental del Uruguay, se llevó a cabo el Taller “Mitigación del Cambio Climático en la Agricultura: Desarrollo y Ejecución de Medidas de Mitigación Nacionales Apropriadas (NAMAs) en el sector agrícola de América Latina y el Caribe”. Fue organizado en el marco del proyecto REGATTA (Portal Regional para la Transferencia de Tecnología y la Acción frente al Cambio Climático en América Latina y el Caribe) del Programa de Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA), con financiación de los Gobiernos de España y Noruega.

El taller tuvo como objetivo presentar temas relativos al diseño e implementación de acciones de mitigación nacionales apropiadas (NAMAs) en los países en desarrollo de la región América Latina y Caribe, así como sobre el estado de situación de las negociaciones internacionales en ese aspecto, las cuales se llevan a cabo en el ámbito de la Convención Marco de las Naciones Unidas sobre Cambio Climático.

Como resultado del intercambio de visiones realizada con los expertos en la materia y con los funcionarios de los gobiernos participantes se concluyó, entre otras cosas, que la particularidad y especificidad de la actividad agropecuaria hace que la evaluación para el diseño de NAMAs deba tomar en consideración un mayor número de variables, muchas de las cuales son de destacable importancia (implicancias para la seguridad alimentaria y los pequeños agricultores). Asimismo, se resaltó la necesidad de fortalecer las capacidades de los puntos focales de cambio climático en cada uno de los países de la región así como la importancia de que se generen factores de emisión a nivel nacional/regional, para no depender necesariamente de los valores por default de las metodologías del Panel Intergubernamental de Cambio Climático.

REUNIÓN ORDINARIA DE LA COMISIÓN CONSULTIVA ESPECIAL PARA ASUNTOS GERENCIALES (CCAG) DEL IICA

Entre el 11 y 13 de julio, en la ciudad de San José, República de Costa Rica se llevo a cabo la Reunión Ordinaria de la Comisión Consultiva Especial para Asuntos Gerenciales (CCAG) del Instituto Iberoamericano de Cooperación para la Agricultura (IICA). Se trata de un comité especial creado por la Junta Interamericana de Agricultura (JIA), subordinada al Comité Ejecutivo, de naturaleza asesora con el objetivo de facilitar el diálogo entre los Estados Miembros y entre éstos y el Director General del IICA, en materia de iniciativas y asuntos administrativos y financieros.

En la reunión se abordó el informe preparado por una consultora externa sobre el “Estudio de la Tasa Institucional Neta (TIN)” del IICA, lo que comprendió un análisis del mismo por los distintos países presentes en la mencionada reunión, como así también un análisis sobre los estados financieros, aclaraciones a la normativa sobre la TIN, etc. Asimismo, se presentó el Informe de la Situación de Cuotas por cobrar (por país/por año), habiendo cumplido la Argentina en tiempo y forma con las mismas.

Se acordó que el IICA va a preparar un Informe sobre lo discutido en referencia a la tasa Institucional Neta (TIN), el cual será elevado a los países miembros para realizar observaciones y/o comentarios, a fin de ser presentado con carácter concluyente en el próximo Comité Ejecutivo a realizarse en octubre en la ciudad de San José, Costa Rica.

También se presentó al nuevo Subdirector general del IICA, recientemente designado, Sr. Lloyd Day, y se elevó al Director General del IICA una Nota del Ministro Dn. Norberto Yauhar, en la cual, este último reforzaba el compromiso asumido para celebrar la próxima Junta Interamericana de Agricultura y Encuentro de Ministros en Argentina en el año 2013.

- **CONSEJO AGROPECUARIO DEL SUR (CAS)**

XXIII REUNION ORDINARIA

Los días 24 y 25 de julio se llevó a cabo en la ciudad de Santiago de Chile, la XXIII Reunión Ordinaria del Consejo Agropecuario del Sur (CAS), con la participación de los Ministros de Agricultura o sus representantes de Argentina, Brasil, Bolivia, Chile, Paraguay y Uruguay.

En la misma, los Ministros abordaron temas claves para el agro en la Región, tales como la coordinación entre los países para fortalecer la producción y comercialización de alimentos, las relaciones comerciales con especial énfasis en China, el seguimiento de la situación de la fiebre aftosa, el Dominio Nacional de Tierras Rurales y el fortalecimiento de la posición regional en negociaciones internacionales.

Durante la Reunión los Ministros emitieron Declaraciones en las cuales se comprometieron a optimizar las perspectivas globales de la cooperación entre la región del CAS y China y continuar con los esfuerzos para combatir la fiebre aftosa en la región.



Pueden consultarse las presentaciones y documentos en:

http://www.consejocas.org/casonline/cyber_categoria.asp?grupo=66

III. NEGOCIACIONES BILATERALES

CHINA – VISITA DELEGACIÓN DE SEMILLAS

Los días 2 y 3 de julio autoridades del Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca recibieron una delegación china encabezada por el Director General del Centro de Promoción Comercial Agrícola del Ministerio de Agricultura de la República Popular China, Zuo Changsheng. El motivo de la visita fue conocer la producción y procesamiento de semillas en Argentina.

La delegación fue invitada a recorrer establecimientos productores de semillas en la Provincia de Buenos Aires, reuniéndose además con integrantes públicos y privados del sector semillero argentino. Durante las reuniones, se destacó el potencial que existe para el comercio en contraestación de semillas así como el fortalecimiento de las relaciones bilaterales en la cooperación y el comercio en materia de semillas.

ECUADOR – AGENDA POSITIVA

El 16 de julio se realizó en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, una videoconferencia con funcionarios de la República de Ecuador en pos de avanzar con los temas bilaterales pendientes de índole comercial y trabajar para el desarrollo de una agenda positiva entre ambos países.

La Delegación argentina estuvo presidida por la Secretaria de Comercio Exterior, Lic. Beatriz Paglieri y por el Subsecretario de Inversiones, Emb. Carlos Bianco, quienes fueron acompañados por distintos representantes del Poder Ejecutivo Nacional, entre ellos del Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca.

La Delegación de Ecuador estuvo presidida por el Viceministro de Comercio Exterior e Integración Económica, señor Francisco Rivadeneira a quien acompañaron, entre otros, funcionarios del Ministerio de Agricultura y de la Cámara Nacional de Acuicultura de dicho país..

Durante la reunión se acordó trabajar en conjunto para evitar las restricciones en el comercio bilateral. En este sentido, el organismo sanitario de Ecuador propuso la suscripción de un Programa de Trabajo sobre el Protocolo Sanitario entre ambas partes.

Además, se hizo mención a los Acuerdos Interbancarios suscriptos recientemente para co-financiar proyectos productivos y de transferencia de tecnología. En lo que respecta al sector agroproductivo, se destacaron los proyectos con fines de adquisición en nuestro país por parte de Ecuador de silos y silos bolsa, como así también de frigoríficos.

AZERBAIYÁN - REUNIÓN DEL MINISTRO DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA CON EL CANCELLER DE AZERBAIYÁN

El 26 de julio el señor Ministro de Agricultura, Ganadería y Pesca, Don Norberto Yauhar, junto con el señor Secretario de Agricultura, Ganadería y Pesca, Ing. Lorenzo Basso y Subsecretarios del área se reunió con el señor Ministro de Relaciones Exteriores de Azerbaiyán, D. Elmmar Mammadyrou, con el objeto de avanzar en la consideración de los aspectos relativos al comercio bilateral y cuestiones de cooperación técnica y transferencia de tecnología entre ambos países.

La Delegación de la República de Azerbaiyán fue presidida por el Ministro de Relaciones Exteriores, quien estuvo acompañado por el Viceministro de Desarrollo Económico Niazi Safarov, cuya cartera es responsable del tema agricultura, y por otras autoridades de alto nivel.

Al igual que nuestro país, Azerbaiyán considera que la cooperación es una herramienta fundamental para incrementar las relaciones comerciales y en este sentido, se acordó comenzar a trabajar en una agenda que involucre el incremento del comercio y cooperación técnica en el corto plazo.

A tal efecto, el Ministro Yauhar designó al Secretario Basso, para presentar al embajador azerí en nuestro país la oferta argentina en materia agrícola-ganadera. En particular, el Canciller Mammadyrou manifestó especial interés en comenzar a trabajar en acciones vinculadas con la producción ganadera y sus derivados y con la producción avícola.

Asimismo, el Vice Ministro de Desarrollo Económico, Safarov manifestó la importancia de establecer alianzas estratégicas entre empresas del sector agroalimentario de ambos países. Estas asociaciones favorecerán la provisión de alimentos en los mercados locales y fortalecerán el rol de ambas naciones como proveedores de alimentos en los mercados vecinos a Azerbaiyán.

IV. COOPERACIÓN

COOPERACIÓN SUR-SUR – FONDO ARGENTINO DE COOPERACIÓN HORIZONTAL (FO.AR)

La cooperación Sur-Sur forma parte indisoluble de la estrategia de cooperación técnica internacional del país, y es a su vez una pieza fundamental de la política exterior argentina.

Una de las principales herramientas que permiten concretar dicha cooperación es el Fondo Argentino de Cooperación Horizontal (FO.AR), instrumento de la política exterior argentina por medio del cual nuestro país promueve iniciativas conjuntas de Cooperación Sur-Sur con otros países de menor o igual desarrollo relativo económico y social, mediante mecanismos de asociación, colaboración y apoyo mutuo. En este sentido, la Cooperación Sur-Sur constituye un motor fundamental para impulsar el desarrollo de los países, centrándose en las posibilidades que cada país puede ofrecer a otros de igual o menor desarrollo relativo, en un proceso de cooperación mutua.

El Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca ha remitido respuestas a los más de sesenta requerimientos que la Cancillería Argentina ha estado cursando a lo largo de esta primera mitad del año para implementar proyectos FO.AR en materia agrícola.

En el marco del FOAR, el MAGyP tiene en curso proyectos de asistencia técnica a países de América Latina y el Caribe en los siguientes sectores:

- Costa Rica: Sector Lácteo y Ganadero. Autogestión. Pastoreo y Forrajes. Cooperación en materia de evaluación de riesgo en casos de la vaca "Rosita" y bioseguridad.
- Cuba: Sector Lácteo, Ganadero, fruti hortícola, manejo de plagas, sanidad vegetal, organopónicos, etc.

- El Salvador: Sector Lácteo y Forestal. Mejoramiento Genético Bovino Lechero.
- El Salvador y Santa Lucía: Creación y manejo de viveros forestales.
- Guatemala: Sector Lácteo.
- Haití: Programa Pro Huerta –INTA-. Sanidad Animal. Semillas.
- Honduras: Programa Pro Huerta –INTA . Intercambio de profesionales.
- Nicaragua: Sector Pesquero y Lácteo. Monitoreo, seguimiento agroclimático, y manejo del agua, semillas, ganadería bovina, reconversión de fincas ganaderas, apicultura.
- Perú: Sector lácteo, buenas practicas agrícolas, fundos olivícolas, ganadería ovina.
- Panamá: Sector Pesquero y Agroturismo.
- República Dominicana: Sector Vitivinícola y sector apícola.
- Santa Lucía: Sector Apícola, Pesquero, Agrícola y Forestal. Sanidad Animal y vegetal.
- Camboya: producción de arroz, sanidad animal, acuicultura, mejoramiento de ganado.
- Filipinas: Establishment of Sustainable Organic Edible Landscape for National Industry Council
- India: Industrias cárnicas, frutas y verduras, almacenamiento de granos y refrigeración industrial.
- Israel: Se trata de cooperación triangular con Paraguay en áreas de cadena de mercadeo, agronegocios (diversificación de la producción agrícola, desarrollo rural integrado, servicios veterinarios, microempresas, desarrollo comunitario, educación dirigida a las comunidades indígenas)
- Tailandia: Entrenamiento en técnicas relacionadas en biotecnología.
- Vietnam: Granos post cosecha, porcinos y aves de corral. Biotecnología aplicada al mejoramiento de soja y arroz. Quínoa.